



Le exhortamos a que nos envíe sus comentarios preferiblemente por correo electrónico, a aspjspanish@maxwell.af.mil ó a cadreastpj@aol.com. También puede enviar su correspondencia por correo aéreo a la siguiente dirección: Editor, Air & Space Power Journal en Español, 155 N. Twining St., Bldg 693, Maxwell AFB, Montgomery, AL 36112-6026. Nos reservamos el derecho de editar el material en toda su extensión.

EL SENDERO LUMINOSO

El Sendero Luminoso (Resurgimiento del Sendero Luminoso, Segundo Trimestre 2010) no es ya un movimiento ideológico, es ahora algo mucho peor, es una organización criminal, narcotraficante. Su proyección actual se centra en la transformación de un Sendero Luminoso más peligroso, que busca neutralizar la vulnerabilidad del “viejo sendero” en cuanto a su relación con el campesinado. El viejo Sendero perdió, entre otros motivos, porque fracasó en su alianza con el campesinado. Ahora, poniendo en práctica la ideología maoísta ha establecido una alianza con el campesinado de cierta zona y con el movimiento cocalero. Este artículo-ensayo nos permite comprender mejor el peligro de lo que está sucediendo en la región peruana comprendida entre el Valle del Río Apurímac y el Ene (VRAE), donde actualmente las FFAA se enfrentan al narcoterrorismo.

Teniente General (Retirado) Arnaldo Velarde Ramírez
Ex-Comandante General de la Fuerza Aérea del Perú
Lima, Perú

COLOMBIA LE PUEDE ENSEÑAR A AFGANISTÁN (Y A LOS ESTADOS UNIDOS) CÓMO GANAR

La presente es para felicitarlo a usted y su personal por encaminar esta revista en la dirección correcta. He trabajado con las fuerzas latinoamericanas y siempre tienen deseos de aprender de nuestras operaciones. Además, creo que para nosotros es importante ver cómo podemos aprender de ellos también (ejemplo, el artículo “Colombia le Puede Enseñar a Afganistán (y a Estados Unidos) Cómo Ganar”, Primer Trimestre 2010). Artículos como estos tendrán un gran impacto en nuestra estrategia si se exponen a los niveles correctos. Pienso que durante muchos años, nosotros (la Fuerza Aérea) hemos descuidado las relaciones con América Latina y es hora de que comencemos

a buscar cómo podemos realzar la democracia en lugares más cercanos. Gracias por su gran labor.

Capitán (USAF) Pedro E. González
Davis-Monthan AFB, AZ

He leído con sumo interés el artículo “Colombia le Puede Enseñar a Afganistán (y a Estados Unidos) Cómo Ganar” (Primer Trimestre 2010), pero no he podido dejar de notar de que las semejanzas terminan ahí. Colombia es un país con una democracia y que se sienten como una nación, en cambio en Afganistán no existe un poder central, los dirigentes son más tribales que centrales, y poseen una autonomía y aspiraciones que nada tienen que ver con el Gobierno central, lo que se traduce en que el poder del gobierno afgano se limita a unas cuantas ciudades, en el resto las alianzas cambian continuamente. También hay que tener en cuenta que en Colombia el tipo de pensamiento es occidental a pesar de todo, pero en Afganistán la forma de ver las cosas es muy diferente a nuestras idiosincrasias occidentales. Desgraciadamente la situación seguirá empeorando paulatinamente a medida de que las fuerzas de la OTAN y de EE.UU se vayan del país, lo mismo que pasó cuando los soviéticos abandonaron el país.

Marcos Daniel Funes
Buenos Aires, Argentina

El autor responde:

El Sr. Funes señala algunas diferencias entre Colombia y Afganistán. Estoy de acuerdo que entre los dos países hay diferencias culturales e históricas significativas las cuales destaqué en mi ensayo. Además, debemos tomar nota de las similitudes entre las dos insurgencias, las cuales también discutí.

El Sr. Funes destaca la naturaleza más tribal y descentralizada de la sociedad afgana. Yo pienso que esas

características sustentan el argumento para emplear un método tipo Colombia en la contrainsurgencia en Afganistán. El programa de pelotones de fuerzas locales de Colombia parecería apropiado para la naturaleza descentralizada de Afganistán, y es un método que ahora es cada vez más popular con la plana mayor ISAF (Fuerza Internacional de Asistencia para la Seguridad). La resistencia cultural evidente de Afganistán a un gobierno central fuerte es un argumento contra el plan actual de la ISAF para establecer un ejército nacional y una fuerza policial nacional grande de uso general. Nuevamente, es mejor seguir el ejemplo de Colombia y crear un ejército móvil de helicópteros más pequeño pero especializado y selecto.

Por último, debemos recordar cuán caótica estuvo Colombia en la década de los años noventa. Colombia aún tiene retos de seguridad, pero ha mejorado en gran medida desde aquellos días siniestros. Esto muestra que políticas sabias y buen liderazgo puede marcar la diferencia, esperemos que inclusive en Afganistán.

Robert Haddick

LA FUERZA DE SUBOFICIALES

Muchísimas gracias por el relato sobre algunos de los que hicimos parte del personal de rescate (“La Fuerza de Suboficiales: La Columna Vertebral de la Fuerza Aérea”, Tercer Trimestre 2005) y que tanto hemos hecho sin quejarnos ni pedir más recompensa

para que “Otros Puedan Vivir”—el lema del Servicio Aeroespacial de Recuperación y Rescate (ARRS). Para mí fue muy satisfactorio leer que el nivel de la condecoración otorgada a A1C William “Bill” Pitsenbarger fuese elevada a una “Medalla de Honor” ya que Bill fue un hombre muy trabajador y dedicado y que mereció recibir esa medalla. Todos nosotros en el ARRS estuvimos de acuerdo que él se lo merecía por su valentía sin pensar en su propia vida. Bill salió esa mañana de la Base Aérea Bien Hoa en Vietnam en una misión y yo fui la última persona que habló con él. Nosotros estábamos en Bien Hoa esperando que repararan nuestro helicóptero debido a que no teníamos las herramientas especiales necesarias en nuestra base Bien Thuy que quedaba en el delta del Río Mekong. Estábamos sentados tomando una Coca-Cola cuando entró la llamada para esa misión y recuerdo que le dije a Bill que lo vería la próxima vez que viniera y que tuviese un buen viaje. Él me dio una de las sonrisas más grandes que él solía dar y me dio las gracias. Muchos de sus compañeros en las Fuerzas de Rescate en todo el mundo le echarán de menos. Gracias por elevarle el nivel de la condecoración a la Medalla de Honor porque si alguien se lo merecía era Bill ya que fue un gran hombre y colega de rescate como yo.

Sargento 1o (USAF, Retirado) Eugene H. Doucett

Apple Valley, CA 92308

Declaración de responsabilidad: Las ideas y opiniones expresadas en este artículo reflejan la opinión exclusiva del autor elaboradas y basadas en el ambiente académico de libertad de expresión de la Universidad del Aire. Por ningún motivo reflejan la posición oficial del Gobierno de los Estados Unidos de América o sus dependencias, el Departamento de Defensa, la Fuerza Aérea de los Estados Unidos o la Universidad del Aire. El contenido de este artículo ha sido revisado en cuanto a su seguridad y directriz y ha sido aprobado para la difusión pública según lo estipulado en la directiva AFI 35-101 de la Fuerza Aérea.